

392D0578

Nr L 373/26

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS OFFICIELLA TIDNING

21.12.92

RÅDETS BESLUT

av den 30 november 1992

om ingående av avtalet mellan Europeiska ekonomiska gemenskapen och Schweiz om godstransport på väg och järnväg

(92/578/EEG)

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS RÅD HAR
BESLUTAT FÖLJANDE

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska ekonomiska gemenskapen, särskilt artikel 75 i detta

med beaktande av kommissionens förslag,

med beaktande av Europaparlamentets yttrande⁽¹⁾,med beaktande av Ekonomiska och sociala kommitténs yttrande⁽²⁾, och

med beaktande av följande:

Avtalet mellan Europeiska ekonomiska gemenskapen och Schweiz om godstransport på väg och järnväg kan bidra till en lösning på de aktuella problemen vad gäller godstransporten genom Alperna. Det är nödvändigt att säkerställa en icke-diskriminerande utveckling av transittrafiken så att den internationella handeln kan ske till minsta möjliga kostnad för allmänheten och för att minimera de administrativa och praktiska hinder som påverkar transittrafiken.

Samtidigt med dessa mål bör hänsyn tas till respekten för användarnas valfrihet och till aspekterna i samband med trafiksäkerhet och skyddet av den allmänna hälsan och miljön i Alperregionerna.

Avtalets mål och innehåll ingår i den gemensamma transportpolitiken och de tekniska normerna spelar en roll i att uppnå dessa mål.

Det är därför lämpligt att fastställa ett förfarande för att godkänna de administrativa arrangemang som behandlas i avtalet.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Avtalet mellan Europeiska ekonomiska gemenskapen och Schweiziska Edsförbundet om godstransport på

(1) EGT nr C 305, 23.11.1992.

(2) EGT nr C 313, 30.11.1992, s. 16.

väg och järnväg godkänns härmed på gemenskapens vägnar.

Avtalstexten är bifogad detta beslut.

Artikel 2

Rådets ordförande skall göra den anmälan som avses i artikel 21 i avtalet.

Artikel 3

De administrativa arrangemang som avses i kapitel II punkt 4 i bilaga 6 till avtalet skall godkännas i enlighet med förfarandet i artikel 4 i detta beslut.

Artikel 4

Kommissionens skall biträdas av en kommitté som består av företrädare för medlemsstaterna och som har en företrädare för kommissionen som ordförande.

Kommissionens företrädare skall förelägga kommittén ett förslag till åtgärder. Kommittén skall yttra sig över förslaget inom den tid som ordföranden bestämmer med hänsyn till hur brådskande frågan är. Yttrandet skall avges med den majoritet som enligt artikel 148.2 i fördraget skall tillämpas vid beslut som rådet skall fatta på förslag av kommissionen. De röster som avges av företrädarna för medlemsstaterna skall vägas enligt nämnda artikel. Ordföranden får inte rösta.

Kommissionen skall själv anta förslaget om det är förenligt med kommitténs yttrande.

Om förslaget inte är förenligt med kommitténs yttrande eller om inget yttrande avges, skall kommissionen utan

dröjsmål föreslå rådet vilka åtgärder som skall vidtas. Rådet skall fatta sitt beslut med kvalificerad majoritet.

Om rådet inte har fattat något beslut inom fyra veckor från det att förslaget mottagits, skall kommissionen själv besluta att de föreslagna åtgärderna skall vidtas.

Artikel 5

Kommissionen skall vidta de åtgärder som är nödvändiga för att genomföra det administrativa arrangemang

som avses i artikel 3 i enlighet med förfarandet i artikel 4.

Utfärdat i Bryssel den 30 november 1992.

På rådets vägnar

T. EGGAR

Ordförande